

Chantun e regiun profiteschan

Cazas: Nov stabiliment giudizial serrà

DA GION NUTEGN STGIER / ANR

■ Suenter ina planisaziun da 12 mais ha gî lieu ier l'emprima badigliada per la construcziun dal nov stabiliment giudizial serrà dal chantun. Quel project custa 119 milliuns francs e buna-main ina terza da quella expensa surpiglia la confederaziun. L'avertura da la nova praschun duai esser vers las fin da l'onn 2019. Ier èn ils cussegliers guvernativs *Mario Cavigelli* e *Christian Rathgeb* sco er *Markus Dünner*, il chef da l'uffizi da construcziun auta, stads preschents a l'emprima badigliada da la nova praschun. Da la partida è er stà *Mathias Fässler*, il manader da l'Uffizi per l'execuziun giudiziala dal Grischun. Realisà vegn il nov object en la vischnanca da Cazas e quai a Realta. Il nov bajetg remplazza la praschun Sennhof a Cuira che na correspunda oz betg pli al standard da segirezza, il manaschi è betg pli optimal ed ils collavuraturi èn schizunt per part en privel. Per quel nov edifizi investescha il chantun 119 milliuns francs e da quella summa surpiglia la confederaziun 33 milliuns francs.

152 posts per delinquents

Cun la realisaziun da la nova praschun a Realta e cun serrar la praschun dal Sennhof va uschia a fin suenter 200 onns ina gronda istorgia. En la nova praschun vegnan a lavurar 110 persunas e da quellas vegnan occupadas 80 dal tuttafatg da nov. Plinavant pussibilite-scha la concentratzion da l'execuziun giudiziala a Realta da trair a niz differen-tas sinergias cun ils manaschis vischins, la praschun existenta ed averta, cun 100 posts. Il stabiliment giudizial serrà cum-piglia totalmain 152 posts per delin-quents. Planisadas èn 10 plazzas en la partiziun d'entrada, 100 plazzas per l'execuziun normala, 20 plazzas per delinquents cun disturbis psichics sco er



Èn cunents che la realisaziun dal stabiliment giudizial serrà daventa realitat: *Mario Cavigelli*, cusseglier guvernativ, *Markus Dünner*, il chef da l'uffizi da construcziun auta, *Christian Rathgeb*, cusseglier guvernativ e *Mathias Fässler*, il manader da l'Uffizi per l'execuziun giudiziala dal Grischun (da san.).

FOTO G. N. STGIER

10 plazzas en la partiziun da ve-gliadetgna. Totalmain 12 plazzas èn pre-visas per l'execuziun da l'arrest d'inqui-siziun, per l'execuziun da chastis da dunnas e da giuvenils sco er per chastis da detenziun subsidiars. Realisà vegn il project tenor ils plans dal biro d'archi-tectura D. Jüngling + A. Hagmann da Cuira. Circumdà vegn l'areal da la praschun cun ina surfatscha da set hectaras cun in mir ed ina saiv cun ina otezza da set meters. Las lavurs da construcziun fan per gronda part las interpresas Im-plenia/Hew SA e la Käppeli SA.

L'entira regiun profitescha

En in'emprima fasa da construcziun vegnan spustadas las lingias d'infra-structura, deviads ils auals da la val ed i vegn cumenzà cun la construcziun da l'edifizi cumpensatoric per l'orticulta-ra. A l'entschatta da l'onn 2017 sajà prevì da cumenzar cun las lavurs da l'object, ha ditg cusseglier guvernativ *Mario Cavigelli*. L'edifizi saja er ord vista economica da gronda impurtanza per il chantun. Cusseglier guvernativ *Christian Rathgeb* ha menziunà che quella nova praschun vegnia ad esser da

gronda valur per l'entira Svizra orien-tala nua che da preschent mancan in-tgins posts per metter sut tetg delin-quents ed arrestads. *Eduard Decurtins*, il president da la vischnanca da Cazas, ha ditg che da quella nova praschun vegnia a profitar l'entira regiun e quai en diversas modas. La vischnanca saja loscha ch'il chantun haja decidi da realisar quel stabiliment a Cazas, quai che saja er ina confidenza envers las instan-zas politicas. A Cazas na saja er betg vegnì fatg opposiziun cunter quel pro-ject, ha punctuà *Decurtins*.